



相親相愛一家人 雲彩北海親子營

陪著你走
緬甸「雲彩家園」
愛心成就夢想——慈善路上的長跑

目錄

心路 — 創辦人分享

- 02 緬甸「雲彩家園」 楊偉基、楊麥燕鳳

彩訊

- 04 我們搬遷了! 編輯部
05 母親節,用心為愛加分 編輯部
06 腦癱孩子的課堂趣事 編輯部

兒情 - 孩子故事

- 08 陪著你走 小雲媽媽

彩情 - 受助家庭故事

- 12 相親相愛一家人 雲彩北海親子營 編輯部

足印

- 24 愛心成就夢想—慈善路上的長跑 韋玉琴
28 復活節探訪 探訪隊成員

識彩 - 康復專業義工分享

- 32 腦癱孩子下肢矯形器簡介 歐陽財金

彩筆 - 畫作分享

- 36 柿子樹 廖東梅

《雲彩路》盼望透過一系列的感人故事
將愛與盼望帶給每一位讀者。



雲彩行動
Silver Lining

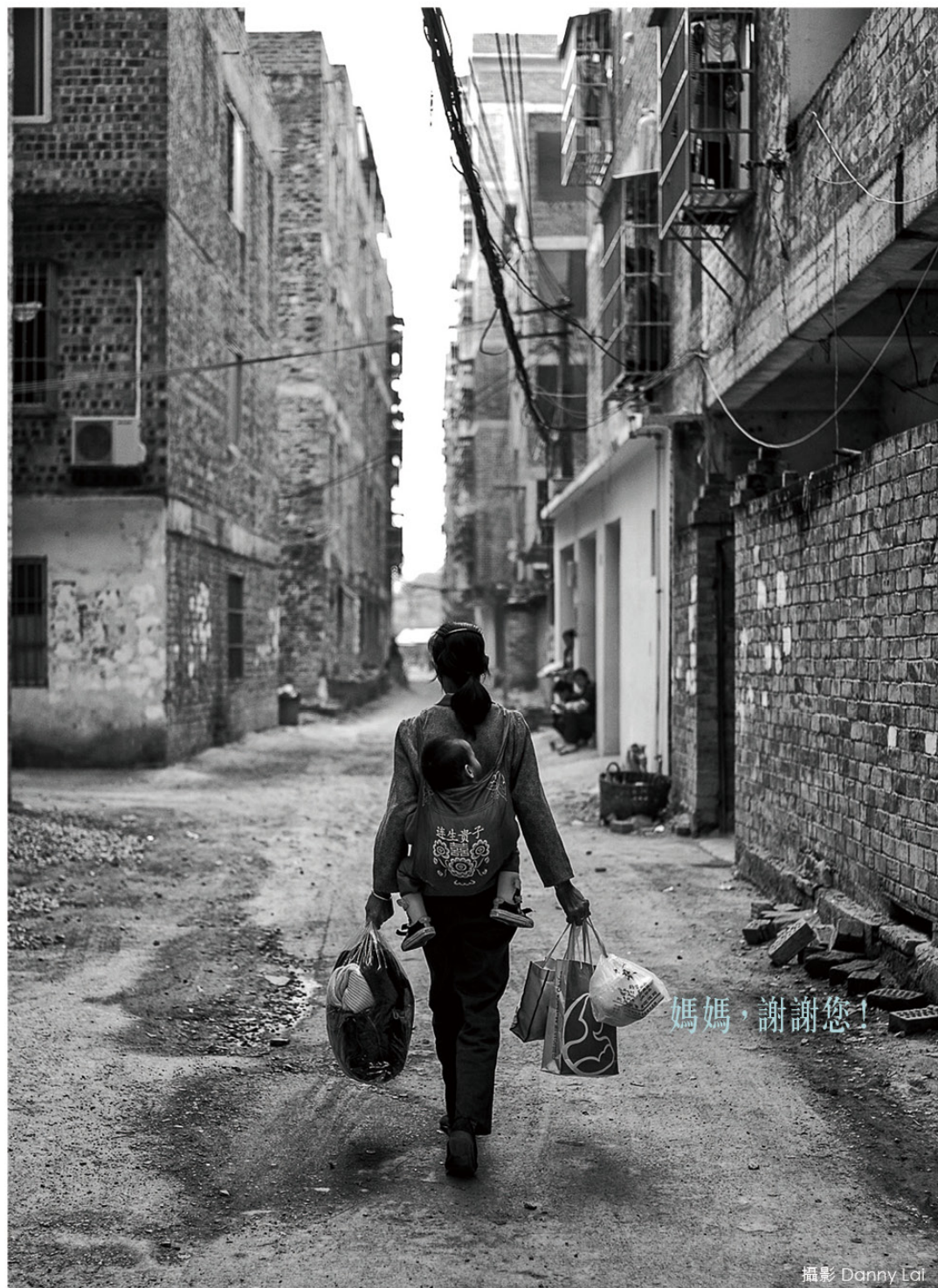
使命宣言:以生命改變生命

雲彩行動致力幫助中國廣西山區貧困孤兒、學生及殘障孩子,為他們改善生活與教育、提供工作機會、康復及緊急醫療援助。我們盼望用愛心與行動讓更多缺乏支援的人得著關懷與祝福,幫助他們改善貧困的生活,重建生命的尊嚴及盼望。

出版人 : 楊偉基

編輯委員會 : 高子珺
羅可欣
蔡溢菁
張啟安

設計 : Samuel K.



媽媽,謝謝您!

攝影 Danny Lai

緬甸「雲彩家園」

文：楊偉基、楊麥燕鳳



我們到村裏探訪了一些家庭。



緬甸「雲彩家園」的部分家舍。

為何是緬甸？

2011年，大化縣雲彩關愛中心正式成立。在過去六年多的時間，我們見證著在關愛中心成長的孤兒，得到叔叔阿姨如父母般的家庭式照顧和關愛，跟我們以往接觸到的一些於集體式照顧的孤兒院長大的孩子不太一樣。在家庭式孤兒院長大的孩子活得比較快樂，他們在身、心、靈各方面都有較好的發展。因此，我們希望善用在關愛中心累積到的經驗，透過這個模擬家庭模式去幫助世界上更多的孤兒。

兩年前，我們開始積極尋找合適的地方去籌建孤兒院和願意委身照顧孤兒的人。直至今年二月，我們有機會到緬甸探訪當地的工作，發現當地其實有很大的需要。緬甸位於東南亞，人口約 5,500 萬。國家飽受長達五十多年的內戰困擾，至今仍未歇止。多年的內戰造成重大的傷亡及財產損失。同時，緬甸也面對著日益嚴重的毒品問題。

內戰和毒品泛濫令很多無辜的孩子失去父母，淪為孤兒。當我們首次踏足緬甸探訪孩子時，心情極度沉重。眼前的孩子的父親因吸毒而離世，媽媽也因患病，在孩子還未滿兩歲時便離開他，剩下嫲嫲照顧小孫兒。嫲嫲也無法負擔孫兒的學費，所以孩子在八歲仍未有機會讀書。類似的個案在緬甸比比皆是……

了解到緬甸的需要，又遇到有心照顧孤兒的同路人之後，我們便決定在緬甸成立另一個「雲彩家園」，繼續以模擬家庭的方式照顧孩子，希望透過家園讓孩子從拾愛與關懷。我們不單止希望孩子的身、心、靈都得到全面的發展，更加想培養這些孤兒成才，希望他們有愛心、責任感、正確的價值觀，長大後能夠祝福貢獻社會，正面影響緬甸的發展。

孤兒院初期開展情況

在緬甸，我們首年的目標是建立四個家庭式孤兒院，每個家庭照顧八個孤兒，合共 32 個孩子。因為一下子無法接待太多的孤兒到孤兒院，所以我們將會同時開展山區助養計畫，幫助一些年紀較大的孤兒，資助他們讀書，因為在緬甸並沒有免費教育的。

我們希望在兩年內，能夠在當地籌建一所足以容納 200 人的孤兒院。假若你願意與緬甸的孤兒同行，歡迎你捐獻資助日後興建孤兒院的費用。你也可以成為助養人，支持孩子們的生活，讓他們健康快樂地成長！

雲彩不變的使命

讓孤兒感受到父母般的關愛是雲彩其中一個重要的使命。我們不時都會問自己：「如果眼前的狀況發生在我們自己的孩子身上，我

心路

創辦人分享



將會入住緬甸「雲彩家園」的孩子。

們會如何回應呢？」我們對自己的子女不離不棄之時，也希望讓孤兒們感受到這種愛，讓他們明白到雖然有著不幸的過去，但他們不一定孤單，因為世界上仍然有人愛惜他們，他們也有機會享有一個愉快的成長過程。願更多的人付出愛心，以生命改變生命！☺



緬甸「雲彩家園」其中一位負責人(左一)。

我們搬遷了!

不經不覺，我們搬到位於新蒲崗的辦事處已經有一個多月的時間。感恩搬遷的過程十分順利，我們很快便可以重新投入工作。由辦公室的窗戶望出去，就是獅子山，黃昏日落時的景色十分美。

身處獅子山下，雲彩行動會更加努力，堅持初衷，服務更多有需要的孩子與家庭，讓更多生命被改變、更新和祝福。



友誼第一，比賽第二!



我們衝線了!

「慢天使」馬拉松

為了響應 5 月 21 日的「全國助殘日」，廣西雲彩在南寧市南湖公園舉行了一場「慢天使馬拉松」。活動當天，超過 100 位義工化身成「助夢天使」，接力助推 44 位坐在輪椅上的腦癱孩子，合力完成約五公里的馬拉松。

很多人都會覺得坐著輪椅的殘障人士需要別人來照顧，其實他們卻也懷著馬拉松參賽者那種積極向前、不屈不撓和堅持到底的體育精神。雲彩希望透過這一場特別的馬拉松，喚起更多社會人士關注和支持殘障人士的發展，從而達到促進社會傷健共融。

母親節，用心為愛加分

在雲彩有一群最勇敢最堅強的媽媽。身為殘障孩子的母親，她們承受著巨大的生活壓力和心理壓力。雲彩的孩子們在這個特別的節日裏，以不同的方式表達對媽媽的愛與感謝!



這是我花了兩個小時畫的《媽媽的愛心》，送給媽媽。

我用手工做成的花，因為媽媽像花一樣美!

媽媽，平時都是你給我穿衣，今天我也給你穿衣呢!

媽媽，水果好吃嗎?

姨姨，我來幫你擦背!

媽媽，你辛苦了，我幫你梳頭!

“我們也許不能完整地說一句話，不能自己獨立行走，沒有富裕的父母，沒有很多玩具，看似樣樣都缺，但我在媽媽充滿愛的世界中，一無所缺。”

腦癱孩子的課堂趣事



我會造句

老師：「請同學們用仔細造句。」

同學們都很積極地回答。

有的說：「我仔細的看書。」

有的說：「我仔細的觀察。」

有的說：「我仔細的找東西。」

老師：「還有不同的嗎？」

杉杉同學大聲說：「我不會用仔細造句！」

老師：「請你再動腦筋想想。」

杉杉又大聲說：「我不會用仔細造句！」

老師：「那你再想想。」

杉杉又大聲說：「我想好了，我不會用仔細造句。」

老師：「嗯？」

杉杉搖搖頭說：「唉，老師也是腦癱兒童，聽不懂我說的。」

全班同學都笑了。

老師暈了。



媽媽恆常陪同嘉源到康復中心上課。

三點三下午茶

在平日的茶點時間，當康復中心的小朋友拿到了蛋糕之後，很多小朋友都會主動跟家長分享。但是，嘉源並沒有分給媽媽的意思。

老師見狀就問：「嘉源，你不要跟媽媽分享蛋糕嗎？」

「奶奶減肥吧。」他面有難色地回答。

幾秒之後，教室裡一陣爆笑。



嘉源平日表情多多，非常可愛。

腦癱孩子平常接觸的人少，社會經驗少，他們的思維很簡單，思想很單純，在他們的世界裡什麼都是好的是理所當然的，所以很多時候都未能考慮到事情的後果和別人的感受。但這不是故意的，只是他們真的很單純和友善啊！☺

陪著你走 —— 一位母親致腦癱女兒的信

文：小雲媽媽



在母親節，
那有媽媽不想聽到兒女一句「我愛你」？
有位媽媽，
卻選擇了給女兒寫一封長長的信，
心裏懷著一個卑微的盼望，
但願有一天可以聽到女兒叫一聲媽媽。

兒情
受助孩子故事

親愛的女兒小雲：

媽媽是多麼愛你，卻不知如何向你表達，只能以寫信的方式抒發我對你的情感，希望有一天你能明白和理解媽媽，也希望你做個堅強的人。

媽媽是名農村婦女，結婚後生了四個孩子。當你出生時，我們並沒有發現異常，直到四個月後才發現你的身體一直都是軟綿綿的，當時粗心的我認為你還小而沒有在意。帶你去看醫生時，醫生說是缺鈣引起的，要補鈣及多曬太陽就可以了。可是，當你九個月大的時候，頭部還是抬不起來，我才意識到事態嚴重了！急忙抱著你去醫院檢查，而檢查的結果讓我崩潰了……這麼可愛的你竟然患上腦癱！

媽媽一直是個堅強的人，但看到你當時的樣子，我真的很害怕！那時我想抱著你一起了結生命，但是又放不下你的哥哥姐姐。我在網上找著各種關於腦癱孩子能夠康復的病例，才得到一點安慰。後來媽媽帶著你到廣州醫院接受治療，看著你掙扎一直哭的樣子，我的心真的好痛呀！我當時很自責，一直問自己為什麼不能給你一個健康的身體，給你一個完整的人生。



然而，於一個貧困的家庭，有著這樣「特別」的小孩，免不了受盡別人的冷言冷語，就連我們的親人都勸我說：「放棄吧！不要因為一個殘疾小孩而拖累了整個家庭，家裡本來就不富裕，還有三個孩子也需要照顧和關心。」我的心每天都受著折磨，就在最困難的時候，你爸爸在2013年被檢查出有淋巴瘤，需要緊急住院治療，之後的治療又花了很多錢，一切都來得太突然，簡直就是雪上加霜啊！



此時此刻，我的心又動搖了，對著一個腦癱孩子，我當時更希望把錢留給爸爸治病。有一天晚上，我們收拾好你的行李，準備把你送走，平時很安靜的你，在那個晚上哭得特別傷心，我的眼淚也不停地流，我捨不得我的孩子！小雲並沒有錯，你不應該受這樣的苦，你在世上的親人只有爸媽和哥哥姐姐了，如果再被拋棄就成為孤兒。我們全家人都哭了，你的姐姐和哥哥哭著對我說：「媽媽，我們不要拋棄妹妹，就算再苦再難，我們也要和妹妹在一起！」

後來，從朋友的口中聽說在廣西有一間叫雲彩的康復中心，了解過後，知道雲彩是專門為貧困的腦癱孩子提供免費的康復訓練的，我便馬上帶你到那裏去。老師們每天教我如何給你做按摩和拉筋，別人訓練兩小時，我就訓練四小時，每天都是最後一個離開康復中心的！回到家裡又要做飯做家務，還要幫你做生活訓練，通常要到晚上十二點以後才能睡覺。

每天就是重複不停地做康復運動，但勇敢的你也不哭也不鬧，默默堅持著，看到你這樣，媽媽真的百感交集！現在你已經六歲了，兩千多個日日夜夜，媽媽都陪你走過來了。你由不會坐到學會坐穩，抬頭，餓了又會伸手表達想要吃東西，懂得用眼神與人交流，你有如此的進步，媽媽真的十分欣慰！

然而，六歲的你還是不會開口說話，媽媽多麼希望能聽到你叫我一聲媽媽，但是醫生早就告訴我你的雙耳聽力嚴重受損，只有飛機起飛時才能聽到一點點聲音，必須要長期帶助聽器或植入人工耳蝸，但所需費用不是小數目，我們根本無法負擔，但媽媽不會放棄，我相信有一天你會聽到聲音，能叫我一聲媽媽！

永遠愛你的媽媽



兒情

受助孩子故事

爸爸的分享：

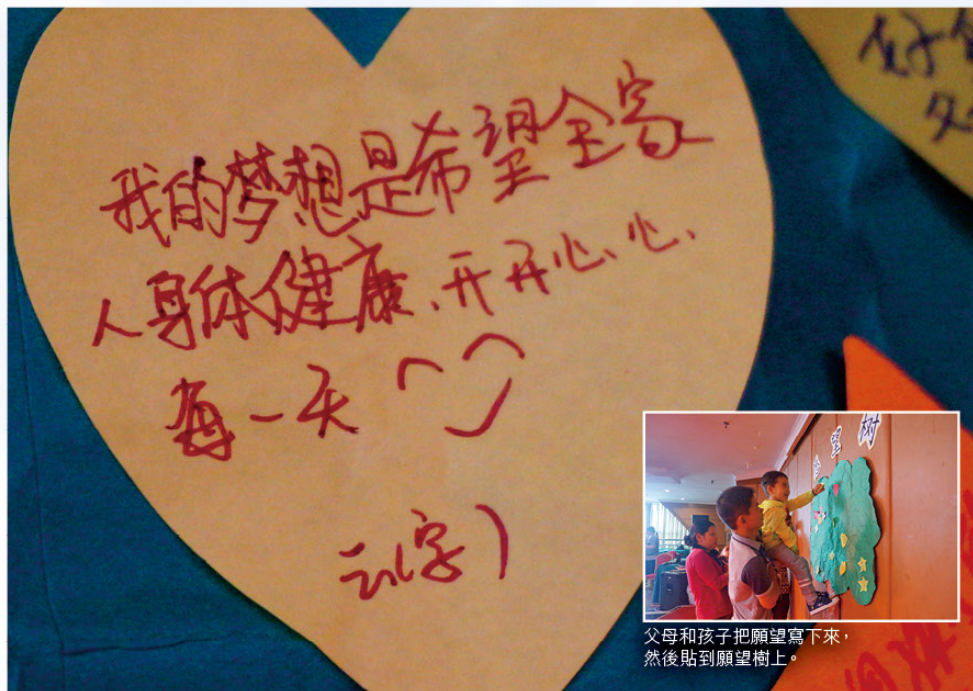
謝謝雲彩對小雲的關心和照顧！我在廣東打工，由於身體不好苦力做不了，所以收入也不高但家裡就只我一個經濟支柱。小雲媽媽在南寧照顧小雲，其他三個小孩在家只能靠自己，有時候也放心不下，可是沒有辦法啊！看到小雲不斷的進步，真的很感謝雲彩的老師，媽媽一個人照顧小雲也很辛苦！以後我們都老了，最不放心的是小雲啊！希望女兒有一天能自己走路，可以照顧自己。



腦癱孩子的家庭確實面對很多困難與挑戰。放棄的人多，但沒有放棄的人更多。看到孩子每一分的努力，家長就看到希望，就算再苦再累，都會一直堅持下去。雲彩願意以不離不棄的愛陪著這些家庭走下去！☺

相親相愛一家人 雲彩北海親子營

文：編輯部



父母和孩子把願望寫下來，然後貼到願望樹上。

腦癱孩子的家庭關係

在每年的五、六月，不少人都會慶祝母親節和父親節。於節日期間，子女願意花心思和時間向父母表達感激之情，當然會令父母甜在心頭。可是，一家人在日常生活中的溝通和相處，對於長遠家庭關係的維繫更為重要。

親子關係是一個家庭的重要關係，父母與子女的親密程度也會影響一個家庭的和睦。腦癱孩子的父母，在生活上面對著多方面的特殊挑戰，這些挑戰所帶來的生活和心理壓力，很多時候都直接或間接地影響著他們的家庭關係。正因為腦癱孩子的特殊性，他們更加需要一個穩健的家庭，以致為一位家庭成員都得到足夠的支持。



在廣西雲彩康復中心，大部分腦癱孩子都是由媽媽主力照顧。基於孩子的特殊狀況，媽媽經常會憂慮孩子的健康問題，擔心他們的身體發展，又怕他們不會走路，日後生活會面對重重困難，這一切的擔憂都會令她們較難發現孩子的另一面；而爸爸大部分時間都在外賺錢養家，無暇顧及孩子，更談不上陪伴他們成長。為了鞏固和增進這些家庭的關係，雲彩中心於四月在廣西北海市為他們舉辦了一個三日兩夜的親子營，讓孩子和家長們享受一段輕鬆愉快的親子時光。

這次營會給孩子和家長帶來各種有趣好玩的親子遊戲，例如父母要戴上眼罩在沙灘上尋找自己的孩子。有著美好的天氣，望著無邊無際的大海，父母暫時拋開所有煩惱，專心帶著孩子玩水衝浪，一家人臉上洋溢著喜悅的笑容。



和爸爸玩水。



媽媽跟孩子一起衝浪。





親手做彩蝶。



親子手工時間。



「親子學堂」

雖然家長每天都和孩子有接觸和溝通，但這並不代表他們懂得跟孩子相處。媽媽天天都要陪孩子去接受康復訓練，回家後，又要繼續在生活上訓練孩子，還要處理一大堆的家務，忙碌的生活根本沒有空間讓她們停下來，好好享受與孩子一起的時間，有時候甚至會無意地把自己的壓力和情緒發泄到孩子身上。

在這次營會裡，父母透過「親子學堂」，學習如何去愛與接納自己和孩子，如何營造有質量的親子時刻、發展健康的情緒、教育孩子等等，家長們在課堂上有機會更深入地認識自己，了解自己的問題或限制，又可以和大家一起分享探討回應的方法，獲益良多。另外，在親子手工的環節裏，孩子與父母合力創作一些小手作，既可讓父母拾回童真，又可讓孩子發揮他們的小宇宙。

在閉營禮上，部分腦癱孩子為辛苦照顧自己的父母獻唱了一首歌曲《當你老了》。他們雖然未能把歌詞唱得清楚，音調拍子也不準，但這一切都不重要。看到這班孩子在台上努力認真地為自己演唱，在場的人都深深被觸動，很多父母更感動落淚。



除此之外，孩子們還為爸爸媽媽錄製了一段影片。

在影片中，孩子們被問到：「如果有一天，爸爸媽媽老了，你怎麼辦？」有個孩子稚氣的說：「不會老！」

另外幾個說：

「爸爸媽媽，當你老了，我幫你捶背吧！」

「我希望我是健康的！這樣我就可以我完全照顧你了。」

「我會照顧你！陪你吃飯、陪你睡覺、幫你洗碗。」

「我現在努力學走路，等我學會了，我會煮飯給爸爸媽媽吃。」

「原來我們的孩子還有這麼懂事的一面，我真的被感動了，我一定不會放棄自己的孩子！」「親愛的孩子，今後的路，爸爸媽媽陪你一起走」……聽過孩子的演唱，看罷影片後，爸爸媽媽紛紛表達了對孩子的愛，一家人擁抱在一起，場面溫馨感人。

是的，每個腦癱孩子的康復之路都十分漫長，但有著爸爸媽媽不離不棄的愛，縱然充滿挑戰，這條路卻充滿了力量與希望！



相亲相爱一家人——云彩中心北海親子營之行





「助養小天使計劃」

Little Angel Child Sponsorship Program

因著您的幫助，每個孩子都可以成為祝福人的小天使！

With your support, every child can become a little angel that blesses others!

每月HKD \$300 (US\$38) /Month



成為助養人帶我回家啦！
Become a sponsor and bring me home!

透過每月港幣 \$ 300 (US \$ 38) 參與「助養小天使計劃」成為助養者，支持雲彩行動直接照顧孤兒、資助山區貧困學生或特殊兒童康復與教育。助養者可透過通信或探訪，了解他們的需要並與孩子建立關係，見證他們的成長。

Become a child sponsor and connect with your sponsored child through letter correspondence or visit. Your monthly donation will enable Silver Lining to care for orphans and impoverished children in the mountainous areas, as well as children who suffer from cerebral palsy. Your love changes lives!



即時助養



www.slining.org

CONTACT INFORMATION UPDATE

Thank you for your support to Silver Lining Missions. Please help us keep our records updated by reporting any changes. You may send your updates to: info@silverliningmissions.org or fill out and return the form below:

Name: _____ Donor ID: _____

Tel: _____ Email: _____

Street _____ Apt.# _____

City _____ State _____ Zip _____



Silver Lining Missions

16 Corning Ave., Suite 206,
Milpitas, CA 95035, U.S.A.



美國捐款表格 US Donation Form

香港捐款表格 Hong Kong Donation Form

Register Date: ____/____/____

Donation for General Fund

"Silver Lining Partner" Monthly Donation ONE TIME ONLY

US\$20 US\$50 US\$100 US\$500

US\$ _____

Request Little Sheep

Your little sheep will be sent to your address.

Other Request: _____

NO Sheep

Little Angel Child Sponsorship Program

I'd like to be a Child Sponsor and sponsor _____ needy child(ren).

Monthly US\$38 Half-Yearly US\$228 Yearly US\$456

Silver Lining Missions would like to send you updates on our work and activities, please indicate your preference:

I want' / do not want to receive updates from SLM
*I prefer email or mail.

Your personal data will be kept strictly confidential and used only for communications purpose.

Donor Information

Name : Mr/Ms _____ Tel : _____

E-mail : _____

Mailing Address : _____
(please use capital letter)

Donation Methods

Check Payable to "Silver Lining Missions" and send it with this completed form.

Automatic Bank Transfer (Please send a "VOID" check)

Name: _____ Amount: \$ _____ Monthly Half-yearly Yearly

Address: _____

Routing Number: _____

Checking Account Number: _____ Signature X _____

I authorized my bank to transfer the amount indicated above from my account regularly. A record of each donation will be included in my monthly bank account statement.

Credit Card Donation

VISA MasterCard American Express

Credit Card No. _____ - _____ - _____ Amount \$ _____ Monthly One Time

C V V Code* (Note below) _____ Card Expiry Date _____ (MM/YY)

Cardholder's Name _____

Cardholder Signature X _____

I agree the validity of this agreement will continue before or after the expiry date of my credit card account. Regular donations paid by Credit Card will be debited automatically from your account until further notice.

*Note: CVV code is a 3 digit value printed on the signature strip on the back. (American Express 4 digit CSC is printed on the front of the card.)

Donation Receipt

For donations of US\$20 or above, an official receipt will be issued for tax deduction purpose.

Please send me a receipt (Receipt made to: _____) To help save administration costs, please do not send me a receipt.

16 Coming Ave., Suite 206, Milpitas, CA 95035, USA 408-770-2018 www.silverliningmissions.org donate@silverliningmissions.org



香港註冊慈善團體 Hong Kong Registered Charity IR-File No 91/10148

登記日期 Register Date: ____/____/____

事工捐助 Donation for General Fund

我願意成為【雲彩伙伴】。現按月捐款: "Silver Lining Partner" Monthly Donation 一次過捐助 ONE TIME ONLY

HK\$150 HK\$300 HK\$600 HK\$1,000

HK\$ _____

助養小天使計劃 Little Angel Child Sponsorship Program

我願意參加【助養小天使計劃】，助養____名有需要的孩子。
I'd like to be a Child Sponsor and sponsor _____ needy child(ren).

Monthly 按月 HK\$300 Half-Yearly 按半年 HK\$1,800 Yearly 按年 HK\$3,600

捐款人資料 Donor Information

Name 姓名: Mr/Ms 先生/女士 _____

Tel 聯絡電話: _____

E-mail 電郵: _____

Mailing Address 通訊地址: (請用正楷填寫 please use capital letter)

我們希望與你分享機構的動向，請選擇：
We would like to send you updates on our work and activities, please indicate your preference:

I want' / do not want to receive updates from SL
我 想 * 不想接收機構通訊。

* I prefer email or mail. English Only
*我希望透過 電郵 郵寄接收機構通訊。

你的個人資料絕對保密，只供本機構與閣下聯絡。
Your personal data will be kept strictly confidential and used only for communications purpose.

捐款方法 Donation Methods

劃線支票 Crossed cheque 抬頭請註明「雲彩行動有限公司」並連同表格寄回本會。 Payable to "Silver Lining Foundation Limited" and send it with this completed form.

直接轉賬 Direct transfer 請將捐款存入「雲彩行動有限公司」，並將入數資料連同捐款表格寄回本機構。 Bank-in to "Silver Lining Foundation Limited" and mail us the bank-in slip with this completed form. 匯豐銀行 (HSBC) 400-674073-001 上海商業銀行 (SCB) 346-82-04849-4

定期轉賬 Direct Debit 請於www.sliling.org下載及填妥【直接付款授權書】並隨捐款表寄回或待我們稍後寄上。 Please download the Direct Debit Authorization form at www.sliling.org, complete the form and mailed it with this donation form, or we can also send the form to you by mail.

地址：九龍新蒲崗雙喜街17號富德工業大廈17B室
Address: Unit 17B, Success Industrial Building, 17 Sheung Hei Street, San Po Kong, Kowloon
電話 Tel: 3488 4395 傳真 Fax: 3016 8685 網址 Website: www.sliling.org 電郵 Email: info@sliling.org

信用卡捐款 Credit Card Donation

VISA MasterCard American Express

信用卡號碼 Credit Card No. _____ - _____ - _____ - _____

信用卡背面三位數字 C V V Code _____ (AE:4 digit CSC)

持卡人姓名 Cardholder's Name _____

有效期至 Card Expiry Date _____ (MM/YY年)

信用卡持有人簽署 Cardholder Signature _____

X _____

本人同意此授權書於本人之信用卡有效期後及獲續發新卡時繼續生效，並毋需另行填寫授權書。
I agree the validity of this agreement will continue before or after the expiry date of my credit card account.

若以信用卡作定期捐款，有關捐款將會定期過數，直至另行通知。
Regular donations paid by Credit Card will be debited automatically from your account until further notice.

捐款收據 Donation Receipt

香港居民捐款港幣共100元或以上可申請免稅。我們會於每年財政年度結束後，就你的全年捐款發出正式收據以便報稅。
For Hong Kong residents, donations of HK\$100 or above are tax deductible. A donation receipt will be sent after the end of each financial year.

收據姓名 Receipt made to: _____

★ 只要你成為雲彩伙伴或助養者，你可領取一隻《夢想小羊》，你可領取一隻《夢想小羊》錢箱作為紀念。(現有資助人可補領)

領取《夢想小羊》一隻 Request Little Sheep

郵寄 Mail

到雲彩辦事處取 Pick Up at Office

其他要求: Other Request: _____

不需要《夢想小羊》 NO Sheep



Please Cut

Please Cut

請剪裁

請剪裁

Please glue and seal

Please glue and seal

請塗膠水及封口

請塗膠水及封口

Please glue and seal

請塗膠水及封口 Please glue and seal

通訊資料更新

Contact Information Update

感謝你一直以來對雲彩行動的支持！為確保我們有你最新的通訊資料，你可以把更新的資料電郵至 info@slining.org，或在雲彩網頁作出更新（透過右下角 QR code 登入）或填寫以下的表格寄回本機構。

Thank you for your support to Silver Lining Foundation. Please help us keep our records updated by reporting any changes. You may email your updates to info@slining.org, or submit the changes through our website (please use the QR code at bottom right), or fill out and return the form below:

姓名 Name : _____ 資助人編號 Donor ID : _____

電話 Tel : _____ 電郵 Email : _____

地址 Address : _____

網上更新資料



www.slining.org



雲彩行動有限公司
簡便回郵 58 KCY 號

Silver Lining Foundation
Freeport No. 58 KCY

免貼郵票

如貼上郵票
可助雲彩行動
節省郵費

No Postage
Stamp Necessary
(Your Extra Stamp Can
Save Us Postage Cost)



成為「雲彩伙伴」

Become a

"Silver Lining Partner"

讓孩子再現雲彩



只要你成為「雲彩伙伴」，你可領取一隻《夢想小羊》錢箱作為紀念。

Every Silver Lining Partner will receive a little sheep bank as a souvenir!

每月只需 HK\$150 (US\$20)

您便可以改變 孩子的生命！

With only

HK\$150 / US\$20

you can make a difference in a child's life!

伸出援手，讓孩子
再現雲彩！

Your helping hand will
bring a silver lining to
children in need!

雲彩行動自2005年開始在廣西開展扶貧工作，致力幫助山區孤兒及殘疾兒童，讓更多無助的生命得到改變。透過每月150元或以上的定期捐款，能支持雲彩的營運，讓更多有需要的孩子得著幫助。

Since 2005, Silver Lining has been doing poverty relief work in Guangxi. We are committed to help disabled children or those living in poor rural mountainous area. Become a "Silver Lining Partner" through a regular monthly donation of US\$20 or more, you can partner with us and bring hope to children and families living in poverty.

有你同行，我們
會走得更遠！

With your partnership,
we can go further!



教育不是夢

攝影 Laurence Lai

玉琴在工作中嚴格要求自己做好每件事。



愛心成就夢想—— 慈善路上的長跑

文：章玉琴
(廣西雲彩負責人)

幫助別人，自己也會快樂！廣西雲彩的負責人章玉琴用實際行動踐行了雲彩的精神：願以真誠的愛與行動，幫助及祝福困境中的兒童及人群，讓每個受助者的生命得著喜樂與盼望。

去年，玉琴榮獲了「廣西最美社工」及「全國百名社工」等殊榮。對於所獲得的榮譽，她謙卑地回應：「我更覺得這是對雲彩整個團隊辛勤付出的肯定。」



玉琴大部分時間都行走在大化山區的路上。

大學畢業後，本該按照父母安排當個醫生，但自己接觸過農村扶貧發展工作之後，發現幫助農村困境中的兒童，以及和他們一起面對生活的挑戰，對我來說更有意義，看到貧困兒童的情況有所改善更能激發自己的工作熱誠。



大化雲彩關愛中心服務團隊。

艱難的路程擋不住前行的腳步

從 2003 年開始投身慈善工作至今，大部分時間都在農村和山區裡奔走。我依然清楚記得第一次下鄉的情景：從縣城坐兩小時的車程去到一個鄉鎮，再徒步兩小時上山。一路上看不到人煙，懸崖峭壁，山光禿禿的，沒有飛鳥也看不到生命的跡象。當時我對自己的選擇開始有些動搖，想哭、想退縮、甚至想家……！然而，想起自己當初的決定，又有一股莫名的動力讓我提著沉重的步伐繼續前行，不久後一個小村落出現在我的眼前，我要去的學校就快到了，我就從這裡開始起航。

往後五年的時間裡，雲彩的工作逐步建立起來，在廣西山區的村落開展服務，關注農村兒童的健康和教育，照顧農村孤殘兒童等的弱勢群體，服務範圍也漸漸擴大。



與山區孩子在一起。



助山區孩子圓讀書夢

一次下鄉途中，我遇到一個很瘦小的女孩，大約十歲。村委告訴我：「那女孩的眼睛看不見，是個孤兒，父親早逝，母親改嫁；女孩與年紀老邁的奶奶相依為命。孩子有次對我說：『我很想上學，可以幫助我上學嗎？』」看到小女孩對知識的渴望，我們都很希望讓她上學去。經過多次與一所特殊教育學校溝通，小女孩終於有機會走出山區，進入學校接受教育。她後來亦順利完成了初中。在這幾年間，雲彩接觸到很多類似的個案，看到孩子們因著幫助而擺脫貧困，擁抱屬於自己的未來，更加堅定了自己繼續服務孤兒和殘障兒童的決心。

足印

雲彩同工分享

“在雲彩工作，最開心的事就是和孩子們在一起，最可貴的是在工作中可以享受快樂！”



廣西雲彩康復中心團隊

家是溫暖的港灣

隨著雲彩的項目工作不斷擴大，需要投入的時間和精力也更多。玉琴每個月有大半時間在農村山區蹲點，與家人聚少離多。文靜的她有一個幸福的家庭，先生也是從事慈善工作，正因為志同道合，在工作上夫妻倆相互扶持，有兩個可愛的女兒，還有麻麻，一家人其樂融融。玉琴經常出差在外不能照顧家庭，先生則負起照顧孩子及老人家的責任。家人的支持與理解，讓她可以更安心地工作。家人的愛可以彌補玉琴和孩子暫時的離別。幸福的家庭及善良樂觀的心態，讓長年奔波在大山裡的玉琴依然年輕美麗。



給中心的孩子餵飯可不是件容易的事。

以專業和真誠服務困境孩子

2009年，雲彩在大化縣籌建一個以家庭模式照顧孤兒的中心。大化縣的天然條件並不理想，地理環境惡劣，交通極之不便，要脫貧並不容易。在大化縣因父親去世母親改嫁而變成孤兒的有很多，然而，家庭模式可以容納的孩子有限，還有很多在農村的孤兒生活極其艱難。

雲彩項目同工走村竄巷，爬山涉水，建立了個案介入和跟進的模式。每當了解到有孩子生病，就會與監護人一起帶孩子就醫並給予照顧。雲彩以專業和真誠的態度服務困境中的孩子，並在社區建立「兒童成長家園」，讓孤兒可以從中獲得學習上和心理上的支持。



2011年，我們開始關注殘障兒童。很多人把殘障看成一種疾病，甚至在社會上也缺乏接納和包容。雲彩因而開展康復教育、社會倡導、殘障兒童家庭支援等項目，讓殘障兒童的康復教育常態化和生活化，促進傷健共融，讓社會對殘障人士有更多的認識及接納。

復活節探訪

在剛過去的復活節，一班有心的雲彩支持者去到廣西南寧，探訪腦癱孩子和他們的家庭，更一起參加了一個三日兩夜的親子營。這個短短的旅程，讓他們有什麼體會和反思呢？讓我們看看部分探訪者的分享吧！



生命影響生命

Denise 一家 (美姐、嘉榮、薇薇、恩慈)

感謝雲彩行動，讓我們一家有機會到腦癱兒童康復中心，參與家訪和北海親子營，上了人生裏寶貴的一課，也學習到如何付出和經歷更多的愛和恩典。

在決定參與這次探訪時只有一個原因，就是回應神的感動，而我深信收穫定必比付出的多，因為神很愛這些兒童。只要我們去，必定親眼看見祂在雲彩的工作。

第一天到達雲彩中心，已深深被孩子們的純真、家長們的毅力、老師們的熱誠感動了！未入到班房，已看見其中一位小朋友熱情地握着我們的手歡迎我們。家長和孩子們也用心跟著康復老師的指示動作回應，一舉手，一投足也很不容易。

下課後，我們便進行家訪，這是一個非常好的機會讓我們了解他們的日常生活點滴。縱然每天也面對困難，但家長們同心彼此激勵，加上雲彩對他們的幫助，令他們在絕望中找到盼望。



透過家訪，更能了解腦癱孩子家庭的生活點滴。



Denise (左一) 一家到廣西雲彩探訪。

往後是三日兩夜的親子營，探訪隊分成了五小隊，分別以隊工形式安排營會中的親子活動和講座。這三天的相處，成為了我們這團隊、孩子和家長一段很美好的回憶。我們只有一個心願，就是把愛帶給每一個人。最令我感動的，就是在沙灘中看見孩子們天真燦爛的笑容，真的把我們的心溶化了！

在最後的一天，最是依依不捨。我們在閉幕禮中彼此分享、交流。衷心祝福孩子、家長及各同工，期盼日後我們仍然保持著這份愛的關係。

我們一家老、中、青、幼齊齊參與這次活動實在難得，大家在不同崗位發揮著團隊合一的精神。尤其感恩是女兒看到孩子和家長們對生命的堅持，令她更加學會尊重生命，珍惜身邊的人和事。期盼大家一同努力，為孩子，家長和老師們加油！繼續生命影響生命！

堅持不放棄

(劉麗玲)

在未出發之前，因為我們要為孩子家長們設計一些遊戲活動，自己嘗試想像腦癱孩子的活動能力和家長們的困難，想像家長們的沉重，想著會不會有一些說話可以去鼓勵他們。

記得第一天到腦癱中心看孩子們上課的情況，老師指令一個一個的動作「抬起你的左腳、舉起你的右手……」，看似很簡單的動作，對他們來說一點都不輕易，但在家長的陪同下，每個小孩都仍然很努力的去完成，那一幕真美麗！



孩子們努力地做康復訓練。

在接下來的幾天我們一起去了北海親子營，透過當中的相處，一起的遊戲，我發現很多家長都很有喜樂，我會想為何他們每天辛苦的帶著孩子，但好像比我們更加開心呢？在某次晚餐的時候，有一位媽媽對我這樣說：「在雲彩裡，我們沒有什麼好比較的，因為大家都差不多，有時候就你幫我，有時候就我幫你。」無分彼此的互助互勉，很值得我們學習。

因為孩子們的四肢活動不太自如，都需要帶上腳套幫助走路，很多時走路都會跌倒，當我很想上前去扶他一把時，在旁的家長只是叫



劉麗玲(左)期待有機會再探訪孩子們。

他自己站起來，原來這是為了孩子好。負責人 Lydia 分享說其中有一個孩子曾說他不怕痛，跌倒了再起來就好了……孩子們跌倒了靠自己的力量站起來反而使他們更加堅強！

在最後一天的閉幕禮，一班孩子為家長獻唱《當你老了》，令我回想起第一天在課堂中，他們的努力原來是為了有一天可以有能力去照顧自己的爸爸媽媽，讓我非常感動，因為當中大有愛！我看到愛是從家長身上帶給小孩的，孩子們每一個發自內心的笑容都是因為有著愛，家長的愛是來自於雲彩這個有愛的地方，而雲彩的愛正是有一班有愛的老師們、有愛的負責人，還有默默在背後的支持者。

我真的很感恩可以參與這次旅程，我以為我需要去鼓勵孩子和家長們，但反而是他們鼓勵和感動了我，令我明白到其實放棄很簡單，但要堅持走下去並不容易，但正因為有雲彩這個有愛的中心，他們不放棄每一個堅持的家長和孩子，所以我看到的是一個一個充滿喜樂和感恩的笑臉！

給夢想一雙翅膀

(李夢麒)

在南寧，我看到夢想，看到我真會想給予一雙翅膀的夢想。

是次探訪，我們的團隊，帶了一個小遊戲給孩子和家長。這遊戲叫做「願望樹」：希望他們寫下願望，然後貼在預備好的願望樹上。

遊戲開始時，我看到有些家長很躊躇，很糾結地思想他們的夢想。其實我們並沒有說過將願望貼上願望樹便會成真，但他們卻非常認真，非常投入地寫下每個願望。慢慢地想，慢慢地寫，有的塗過了再修改，有的要求拿願望紙重新寫一次，彷彿都在認真地希望願望終會成真。過程中，我看得見，他們不只視這為一個遊戲這麼簡單，他們是在抒發心中的所有，抒發自己的願望及對孩子的盼望。

看著他們一個一個出去貼上願望，看著一個一個看似簡單但對他們卻毫不容易的願望，鼻子都酸起來了…

腦癱孩子革革的夢想是能走路。其他人的夢想包括：我想開車；照顧弟弟做工廠；自己可以做自己的事；有一趟說走就走的旅行等等。



足印

探訪團分享



他們可能是走不動的；可能是沒有機會乘搭公共交通工具的。他們都是被照顧的，卻希望照顧別人。他們跟你和我一樣，都有自己想做的事。他們都想走遍世界各地，卻被現實中的這樣那樣牽絆著，像你和我一樣，都不能說走就走，可能是因為工作，可能是因為生活。

簡單嗎？簡單；容易嗎？卻不容易。正當我鼻子紅了眼睛也矇了之時，抬頭一望，他們卻一個個喜喜樂樂力量滿滿的貼上自己及孩子的願望，然後懷著滿足的心情回到自己的座位，並跟其他家長們分享。剎那間，我很慚愧，為什麼我要用一副可憐的心態看待他們？當下，有一個很深的領受，其實有些事情已經在變。雖然他們的願望並未達成，但他們的心靈已經產生著微妙的改變。

雖然，我不覺得自己為他們付出過什麼，今次只是很零碎很片面的一次探訪。可是，我們也許就像一條隧道，讓他們邊走邊期待著，盼望著，而那盡頭的光線，卻是天父的慈愛溫暖的覆蓋，照耀著我們各人的道路，讓我們得以有盼望有信心地走下去。

「我相信愛，能改變世界。」

腦癱孩子下肢矯形器簡介

文：歐陽財金
(香港威爾斯親王醫院義肢矯形師)



歐陽財金(左)到廣西雲彩康復中心為個別孩子提供治療。



歐陽財金(左)與潘先生在制作支具的技術上互相交流。

今年農曆新年前，我第一次到訪廣西雲彩康復中心。是次探訪主要是跟中心的老師和治療師見面，初步了解小孩在特殊輔具方面的需要，並為幾個困難的個案提供治療，最重要的就是認識為小孩製作支具的潘先生，讓我們可以在技術上互相交流切磋。

這裡雖然沒有最先進的醫療器材，但見到每一個小孩臉上的笑容、家長主動的參與治療、老師及工作人員的全情投入，便深深的吸引著我。知道雲彩行動自2005年成立至今，走的路絕不容易；但只要心中有夢，便不怕路長。祝福雲彩！

下面我會扼要介紹幾種常用的矯形器，講解它們的設計原理。

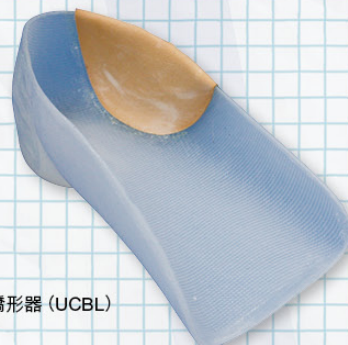
矯形器簡稱支具，是一種體外裝置，主要用於改善神經、肌肉及骨骼系統的功能或結構。腦癱孩子一般會出現下肢關節攣縮和變形，導致姿態異常、功能障礙、步態偏差等問題。而支具的使用，便是通過人體工程學的原理和手段，代償腦癱孩子所喪失的功能，從而改善其步行及自理的能力。

下肢支具一般有以下功用：控制肌張力和運動模式，限制不隨意運動，減低不良的反射動作，防止異常的關節活動和限制運動範圍，預防與矯正變形，代償部份失去的功能，活動時提供穩固的基礎及促進治療與訓練的效果，而最終的目標便是改善步態。此外，配用支具也可以加大訓練的力度。

製作下肢支具多以聚乙烯或聚丙烯塑料為材料，其優點是重量輕、易清潔和耐用。按治療的目標，可以分為固定式和帶關節的設計。常用的矯形器包括：

(1) 足部及踝上矯形器

一般腦癱孩子使用的是固定式設計，功能是穩定及維持腳部骨骼的位置及對線，矯正或承托扁平足，改善內/外翻，減低肌張力及後跟離地。這一種矯形器必須放置鞋內使用，不建議穿涼鞋或拖鞋。



足矯形器 (UCBL)



踝上矯形器 (SMO)

(2) 踝足矯形器

最多腦癱孩子使用的是踝足矯形器 (AFO)，有很多不同的設計，常用的是踝關節固定矯形器，它能夠將踝關節可靠地固定在預設的位置，而角度是取決於孩子步行時膝關節的位置：下蹲的，角度稍大；反張的，則角度略小。這種腳托能矯正痙攣性尖足和內/外翻，也可以拉展小腿後肌腱，防止三頭肌攣縮。通過固定足踝，增加下肢的穩定性。



踝關節固定矯形器 (RAFO)



踝關節活動矯形器 (HAFO)

踝關節活動矯形器只適用於踝關節有較正常的跖屈及背伸的患兒，而小腿三頭肌也沒有過緊的狀態，否則長期使用會導致膝關節下蹲的步態。動踝腳托的好處是使患兒從座位站立，蹲下及上下樓梯更容易，步姿較自然。

控制膝關節屈曲矯形器的頂部需壓在髌骨下半部及髌韌帶上，主要功用是通過地面反作用力，足平放時推小腿向後，防止膝下蹲；在後跟離地時推膝關節向後，阻止屈膝。這種腳托不適用於膝關節過伸的患兒，使用時也不方便，特別是要從座位站立是非常困難的。



控制膝關節屈曲矯形器 (GAFO)

(3) 膝踝足矯形器

腦癱孩子使用的膝踝足矯形器主要不是用來幫助走路的，它的功能使膝關節保持伸展的狀態，防止攣縮，也可以控制踝關節下垂及內翻的問題。矯形器的處方必須根據患兒的情況及治療的目標來決定，使用時家長也需要跟治療師和矯形師充份的溝通，才能使矯形器發揮它應有的功用。



編按：對腦癱孩子來說，盡早接受適切的康復訓練，並在適當的時候提供醫療干預與輔助器材，對他們的成長和發展都有著關鍵的影響。

去年，雲彩的孩子晶晶透過房角石關愛列車行動計劃，在香港大學深圳醫院接受鬆解手術，以及兩個月的術後康復訓練。回到南寧之後，雲彩中心接續為晶晶提供密集康復訓練，並為她配置合適的矯形器和助行器。經過三個多月的練習，晶晶已能夠獨立用助行器走路，步態也漂亮和穩定得多！現在的她還開始學習獨立站立。

手術前



手術前的晶晶，不能站直，走幾步就摔倒。

手術後



晶晶的輔助用具。

柿子樹

我的臉紅彤彤
因為我在樹上睡着了
那個你我都遺忘了的夏天



畫：廖東梅

著名殘障藝術家，出生時因大腦缺氧而導致腦癱瘓，14歲起開始畫畫，至今作品逾千，獲得多個國際殊榮。東梅通過繪畫積極追求美好人生，並對慈善活動貢獻良多。1997年舉行第一次個人畫展；2007年獲香港特區頒授榮譽勳章。

詩：路雅

龐繼民先生，1947年生於中國，為小兒麻痺症患者。曾任香港傷殘青年協會主席、城市青年商會會長。並獲《時代青年》徵詩比賽亞軍，鷹星創意大獎及傷殘企業精英大獎。現為成功印刷業商人，亦致力推動新詩文化。

雲彩行動的工作

Silver Lining Services

使命宣言

“以生命改變生命”

Missions Statement:

“Your Love changes lives”

雲彩行動致力幫助中國廣西山區貧困孤兒、學生及殘障孩子，為他們改善生活與教育、提供工作機會、康復及緊急醫療援助。我們盼望用愛心與行動讓更多缺乏支援的人得著關懷與祝福，幫助他們改善貧困的生活，重建生命的尊嚴及盼望。

Silver Lining is committed to help the impoverished orphans, students and disabled children in mountainous area, through improving their lives, education, job opportunities, rehabilitation and providing emergency medical assistance. With our love and action, we hope to send care and blessings to the marginalized and neglected, help them overcome poverty, while re-establishing their dignity and hope.



給孤兒一個家
HOME for Orphans

以家庭模式助養孤兒
雲彩關愛中心
Family Model Orphanage
(Silver Lining Caring Center)



同行復康路
LOVE for the Disabled

資助殘障及腦癱兒童康復與教育
雲彩特教中心（引導式教育）
Rehabilitation Special Education Center
(Conductive Learning)
Sponsor the rehabilitation service and education for children with disabilities such as cerebral palsy

緊急醫療援助
Emergency Medical Assistance

為病童及時提供援助
Provide immediate help to sick children



山校樂無窮
JOY to the students

改善學生生活及教育
Improve the living condition and education of students in the mountainous areas

為殘障青年及婦女提供工作機會及培訓
Provide job training and opportunities for disabled youth and women

雲彩工作室
Silver Lining Workshop



1	POSTAGE PAID HONG KONG PORT PAYE	Permit No. PM-07182-0
---	--	-----------------------------

From:

Silver Lining Foundation Ltd.

九龍新蒲崗雙喜街17號富德工業大廈17B室

Unit 17B, Success Industrial Building, 17 Sheung Hei Street, San Po Kong, Kowloon

電話 Tel : (852) 3488-4395 傳真 Fax : (852) 3016-8685

電郵 Email : info@slining.org

TO:



想了解更多有關雲彩行動在廣西
的工作及最新消息，請到：

Watch us on



雲彩頻道 Silver Lining Channel

<http://www.youtube.com/SilverLiningChannel>

香港雲彩網站：www.slining.org

美國雲彩網站：www.silverliningmission.org



雲彩行動 Silver Lining Foundation

